

慶祝

屏東女中

北美校友會

邁入

感謝下列校友年會贊助:

李幼美 \$500
曹安莉 \$120
張簡慶美 \$100
洪瑞珠 \$100
潘乃香 \$100
張麗珠 \$15

Contents 目錄

- P2 / 理事簡介
- P3 / 會長簡言 / 巫慈容
- P4 / 永久會員名錄 / 贊助 / 傅月珠
- P5 / 回巢 / 林玲峰
- P6 / 中國山水之最 / 郭瑪琍
- P7 / 財務報表 / 會員登記表
- P8 / 媽媽的味道 / 雷秀玲
- P9 / 老了也很好 / 臧蓓 / 贊助 / 許娟娟
- P10 / 廣告贊助 / 華信商業銀行 (鍾千惠)
- P11 / 從貧窮到天家 / 阿足
- P12 / 挪威遊記 / 吳莉琳
- P13 / 贊助 / 劉宇
- P14 / 廣告贊助 / 誠保利集團 (鍾千惠)
- P15 / 校友生活剪影
- P16 / 含飴弄孫
- P17 / 廣告贊助 Yosh Han's Custom Scents
- P18 / 廣告贊助 San-San Gemstone & Jewelry
- P19 / 校友通訊錄
- P29 / 師長通訊錄 / 贊助 龔珠燕
- P30 / 贊助 **主編：臧蓓**
- P31 / 廣告贊助 **廣告** Best Choice Travel Inc. 王秋丹

理事簡介

巫慈容

校友會會長
一九六三年屏女高中畢業
已退休 從事老公得力助理

臧蓓

校友會創會會長，現任總幹事
一九六六年屏女高中畢業
現半職自營電腦職培補習班

雷秀玲

校友會副會長
一九六四年屏女高中畢業
已從多年中文教育工作退休

傅月珠

校友會副會長
一九六七年屏女高中畢業
已從成衣工廠及花農場半退休

吳凱林

一九六七年屏女高中畢業
曾從事多年房貸專業

徐小明

一九六六年屏女高中畢業
現任職於陽明海運公司

王秋丹

一九七九年屏女高中畢業
現經營大中旅行社

郭瑪琍

校友會理事會監事
一九六八年屏女高中畢業
任職石油公司會計顧問

林純珠

一九六二年屏女高中畢業
已從絲花進口公司退休

郭美倫

一九六六年屏女高中畢業

鍾千惠

校友會理事會監事
一九五八年初中部畢業
現任職華信 Evertrust 商業銀行

陳珊珊

一九七五年屏女高中畢業
現從事珠寶批發及零售事業

許娟娟

一九六六年屏女初中畢業
與先生共同從事生物科技公司的研究與發展

龔珠燕

一九六七年屏女高中畢業
已從汽車零件批發半退休

曹安莉

一九六七年屏女初中畢業，現任蒙特利市
主計長。育有二女，均為醫界

林玲峰

一九七零年屏東女中初中畢業
曾任職大華超市、美聯邦政府勞工部

王懿青

校友會榮譽理事
一九六四年屏女畢業
現與先生經營「李汝熹建築師設計事務所」

陳裘莉

校友會榮譽理事
一九六一年屏女高中畢業

張培菊

校友會榮譽理事
一九五九年屏女高中畢業

會長的話

巫慈容

親愛的學姐學妹們：

妳們好！很高興大家所期待的兩年一次的年會即將來臨，雖然理事們已無法像從前一樣精力充沛的辦好活動。但由於校友們的關心及支持，理事們只能再接再厲辦下去。尤其是臧蓓為了籌劃年會用心良苦，除了拉稿編年刊，趁她回台探母渡假時到處尋覓，找到一樣禮輕情意重的紀念品做為年會時贈送校友及來賓的溫馨伴手禮，希望你們大家會喜歡。更請大家永遠記得『北美校友會歡迎妳』！

現在值得一提的是當校友們接到校友會的通知時，再也不像從前說：我沒空，無法參加，反而是問我：『巫慈容，什麼時候再辦活動？兩年一次的年會太久太少了吧』！聽聽看，多溫馨，多振奮！或許年紀慢慢大了，有講不完的陳年往事，更有津津樂道的兒孫話題，希望能多聚聚，多聊聊，不亦樂乎！有了校友會當娘家，豈不應驗人生『他鄉遇故知，久旱逢甘霖』之樂事也！

為了我們往後的人生活得更踏實更精彩，請拋下一切放不下，想不開，看不透，忘不了的人生苦惱吧！好好做到『放下了、想開了、看透了、忘了吧！』知足常樂，多幸福啊！大家一起加油吧！



PI
前排：(右起) 陳麗雲 巫慈容 劉秀鳳
後排： 韋啟聰 劉碧蓮 May 8, 1960 潮州



巫慈容全家福(2015)

永久會員名錄 (157)

王里真		周淑慧	紀桂蘭	張麗珠	陳菊妹	劉秀梅	江淑鳳
王秋丹	吳瓊珍	周惠貞	范明	張麗齡	陳雅慧	劉素芳	蕭紀富
王惠真	呂淑明	周慧慈	范瑞燕	莊瑞玉	陳裘莉	潘乃香	蕭家苑
王惠瑛	巫慈容	周曉丹	韋啟藍	許文翠	陳德香	潘秀英	賴雅美
王順娟	巫靜蘭	林玲峰	孫荻琍	許娟娟	陳錦雀	潘素美	賴漢玉
王蘊華	李子曼	林娟玉	徐小明	連鶯嬌	陳韻竹	潘素霞	謝秀芳
王懿青	李幼美	林真珠	徐小靜	郭肖兒	麥蘊莊	潘雪英	謝秋美
王懿俊	李原典	林純珠	徐蜀瓊	郭美倫	傅月珠	蔡月清	謝素貞
王懿美	李淑美	林淑華	徐嘉楣	郭淑雅	傅慧成	蔡正芬	謝璧漣
王懿敏	李淑美	林清芳	翁淑敏	郭瑪琍	黃秀敏	蔡正蘋	鍾千惠
任慧超	李淑娥	林都美	翁蘇淑芳	郭碧霞	黃素梅	蔡如珍	鍾玉美
何小鶯	李惠美	林瑞媛	張乃安	陳文香	黃衡如	蔡沁香	鍾純香
何長旭	李琳	林錦好	張大坤	陳月青	楊瑞珠	蔡明秀	鍾瑞華
何國蓮	李靜菊	邱琴綺	張介眉	陳芳真	鄒家英	蔡惠珠	鍾碧鶯
余鳳儀	沈玉花	施素梅	張君華	陳珊珊	雷秀玲	蔡榮珠	鍾劉秀鳳
吳恆芳	卓培我	柯秀琴	張真蘭	陳郁芬	廖裕蘭	蔡靜江	羅可蘭
吳淑貞	卓惠美	洪惠涓	張瑞吟	陳素雀	臧蓓	蔡瓊雍	羅哈斯
吳莉琳	周阿垂	洪瑞珠	張蓮珠	陳寅強	鄢仿蘭	蔡麗仙	羅郁美
吳凱林	周訓媛	紀初薌	張簡慶美	陳雪卿	劉月英	鄧麗麗	龔珠燕
林美慧	紀金月	張培菊	曹安莉	翁惠淑	范愛倫	牛安妮	盧美玉

祝福屏女校友會第 17 屆年會

及年刊圓滿成功

副會長 **傅月珠** 賀



回巢

林玲峰

今年從南佛州搬回南加州，好像快要乾死的魚又回到大海裡。真是如魚得水呀！

如果沒有離開加州九年半（11/2005-6/2015）我不會感覺這麼強烈。下面是我整理的結論：

一. 加州的人氣比較旺，餐館比較多，選擇比較多，對需要口腹之慾的我，心臟和心情絕對是比較快樂。

二. 搬家的時候把百分之九十五的東西半買半送跳樓大拍賣。有的還忘了收錢。祝福那個貪小便宜的墨裔買主。感謝他幫我載走我的身外之物。我前世欠他的錢這世還了。

三. 佛羅里達州大縣邁阿密縣已經被古巴人淪陷了。我住的那個「白老我縣」也已經開始淪陷了。

我們賣了南佛州那棟房子賺了五成。我這一輩子從沒有在房地產上面賺過這麼多的百分比。希望在加州會再發生！這樣賺法真的是一個很爽！

四. 上帝說：如果你的門關了，必有許多個窗戶要為你打開，必有更多的風景在窗外，要練習跨出你的窗欄。

記得爸爸突然生重病時他必是向上帝求救，上帝馬上叫我先生辭職不幹，然後叫我也快馬加鞭走出職場。

開了十天回到南加州橙縣的普安那舊家，才安定下來兩個月，爸媽就呼喚我回屏東去看顧他們兩次，前後總共兩個半月。第二次從高醫爸爸病房要離開他去高雄小港機場之前，我忍住淚水幫爸爸調枕頭讓爸爸舒服臥床。

爸爸竟在我的額頭上親了一下。這突來的舉動有點嚇住我，我那時不知道那竟是爸爸向我道了永別的信號。爸爸一輩子從來沒有那樣子表達過他對我的父愛。事後回想我算是幸運。從爸爸入院到逝世，不到三個月。爸

爸一向不要麻煩別人，所以爸爸說走就走了。走之前，他勇敢的用行動表示他一生埋在心底的愛。而且無形中教導我人生最後的一堂課：「要勇敢表達！」

舅舅說：「要懷念，不要傷悲！」

五. 從美國東南角搬回西南角這個全世界都想來的天堂。

女兒真會挑時間懷孕。我搬回來以後，想我可以當坐月子的那個月嫂的督導，剛這麼想著她馬上就懷孕了，要給我一個小孫子呢！

六. 這裡真是天堂般的空氣，天氣，人氣。超方便，百貨齊全，又有藝術品味，高水準建築的購物區(Mall)，橙縣的Outlet就在十五分鐘五號出口。

這裡有超高水準的新舊朋友，我最愛的菠蘿麵包餅店「米卡莎」開車三分鐘就到。我最愛的小碟米粿加蔥和魚鬆，還有透明的蝦水餃，我只要開車十五、二十分鐘就到了。開車四十五分鐘，可以看到我最愛的女兒和女婿及未來的孫兒。如果我先生再提要回東南部佛州，（因為他的愛狗死在那裡，他愛的大西洋也比較暖和，可以下去泡澡）。我就把他的行李箱丟出去，說：「請便」。

住加州離台灣屏東比較近，要照顧媽媽，飛屏東再不用轉機了。

勞苦奔波趴趴走的日子終於過了，我可以在這裡安居了。



林玲峰的迎孫派對

中國山水之最- 九寨溝、張家界遊記

郭瑪琍



久聞九寨溝、張家界風景之優美，我和老公終於在 2013 年十月中參加超值旅行團川湘風情遊，親身目睹這兩個人間仙境的奇景。

九寨溝在四川省，我們一團從成都搭飛機到九寨黃龍機場，前往甘海子甲蕃古城住宿“九寨天堂酒店”。隔天全天暢遊九寨溝，參觀了樹正溝內的諾日朗瀑布、盆景灘、火花海和荷葉寨，也參觀了則查窪溝內的五彩池。最後參觀了日則溝內的珍珠灘瀑布，孔雀河道和五花海。

九寨溝的美在於水，一進入景區，到處都是海子（當地人稱水池、湖泊為海子）及瀑布。十月中已進入秋季，滿山的樹葉好像塗滿了黃色、紅色的彩筆，美不勝收。清風絮絮吹來，真是渾然忘我。湖水碧藍，清澈見底。瀑布景區水勢雄偉，水珠奔濺到身上，令人不自覺地打開胸襟做個深呼吸，才不辜負這絕佳好氧。聽見潺潺水聲，穿梭於小橋步道，呼吸著充滿負離子的空氣，真是享受至極。難怪能夠住在這裡的人個個像神仙似的不食人間煙火。

張家界在湖南省，我們從成都坐飛機到張家界。現在搭乘飛機方便多了，免得長途坐車的辛苦。張家界是看山，被譽為「中國山水畫的原本」，「縮小的仙境、放大的盆景」，不僅被列為世界自然遺產，更是電影「阿凡達」(AVATAR) 取景地。我們首先坐有軌車進入十里畫廊，在這條長達十餘里的山谷兩側，看著豐富的自然景觀，

人行期間如在畫中。峽谷兩側的巒峰錯落有致，並且隨著天氣和光線變化呈現如詩如畫的景緻而得名。看起來真似一個國畫長廊巡禮。

接著我們進入武陵源區乘坐百龍電梯。這是世界上最高的全暴露透明觀光電梯。載重量最大、速度最快的觀光電梯。整個電梯垂直高差 326 公尺，如果跟 101 大樓的 508 公尺相比，高度大約可到七十層樓，號稱天下第一梯。到了山上，放眼一望，石峰千姿百態，溪水繞峰而流。山上古木參天，雲霧瀰漫，最出名的袁家界就是「阿凡達」

(AVATAR) 影片中拍片場景。

走到天下第一橋，好像大自然的鬼斧神工，將一塊厚約五公尺的天然石板，橫空架在兩座山峰之上，把東西兩峰連接起

來，高度、跨度和驚險均為天下罕見，故稱天下第一橋。事實上它是由峰牆在風化作用下，下層岩層坍塌而形成。隔天到黃石寨景區遊覽，從山下進口處，看遠方一排巨大石峰，像似列隊迎賓。坐纜車上山，走步道、上摘星台眺望巍然聳立的山峰，恍然置身一副國畫中。

能同時遊覽九寨溝、張家界總算一償多年宿願。這兩個景點是值得推薦一遊。推薦各位朋友在九寨溝最美、水最多的十月中去旅遊，更是美上加美錦繡添花，此生無憾也。

能同時遊覽九寨溝、張家界總算一償多年宿願。這兩個景點是值得推薦一遊。推薦各位朋友在九寨溝最美、水最多的十月中去旅遊，更是美上加美錦繡添花，此生無憾也。

能同時遊覽九寨溝、張家界總算一償多年宿願。這兩個景點是值得推薦一遊。推薦各位朋友在九寨溝最美、水最多的十月中去旅遊，更是美上加美錦繡添花，此生無憾也。



年度財務報表

Balance as of 9/30/2013		\$ 5,646.02
Income		
Advertisement for year book	1,185.00	
Membership fees and donations	910.00	2,095.00
Expense		
2013 year book printing cost	1,350.00	
Postage & copy & office supplies	545.66	
Bank charge & misc. expenses	220.00	
LA county fictitious name renewal fee	36.00	
Flowers to alumni	100.00	
Total	2,251.66	(2,251.66)
Activity		
2013 Year Party		
Receipts	3,740.00	
Costs	4,785.74	
Balance	(1,045.74)	(1,045.74)
Ending Balance as of 8/31/2015		\$ 4,443.62

財政報表由郭瑪琍整理

2015-2017 屏東女中北美校友會 會員申請表

每年年會\$15
 永久會員\$100 (一次付清無須每年繳費)
 樂捐\$_____

支票抬頭請寫: PTGHSAA-NA 郵寄地址: Betty Tsang 電話: 626-715-4095, 626-274-8555
 會員資料: 新 變更 續 196 N. Chandler Ave. 傳真: 702-973-5847
 Email: bettytsanprosoft@yahoo.com Monterey Park, CA 91754 網頁: www.prosoftca.com/pt.htm

姓名:	(中) (英)	畢業年次	高中 初中
電話:	(H) (C)	(O)	E-mail:
地址:			
意見欄			

★ 有些校友因遷移而失聯，如果您知道她們的新址，請通知我們。

媽媽的味道

雷秀玲



雷秀玲獲選模範母親，並贏得藝術大學母校傑出校友獎

2013年四月女兒終於生了，生了一對雙胞胎孫兒，因為是早產，不能抱回家，要留在醫院的保溫箱裡養護。女兒是緊急剖腹生產，也只能在醫院住五天。

回到家，我忙著給她坐月子，按著中國的習俗，煮一些月子餐給她進補。可是，她的心怎麼放得下那一雙小寶貝？於是，我每天開車，陪著她去醫院看望孫兒。

保溫箱裡的嬰兒，眼睛用紗布蒙著，醫生說：早產兒的眼睛還沒有發育好，不能見強光，寶貝們插著鼻管，胃管，身上的管子連著有螢幕的機器，發出藍藍綠綠的光，跑著不同的數目字。

每個保溫箱的旁邊，都放著一張大躺椅，是給嬰兒父母坐的，我發現，只要女兒坐在兩個寶寶的中間，兩個寶寶的頭，就轉向有媽媽的這邊，護士說：他們會聞媽媽的味道。

有一天，護士拿給女兒兩個好像布娃娃的東西，要女兒帶回家，盡量摩擦身體，把身體的味道留在上面，第二天再帶回來。我看了一下布娃娃，是一塊大約一尺左右的四方形軟綿布，在四方形的一個角繞一個大大的結，看起來，好像布娃娃的頭，其他的三個角就隨便的搭拉著。

回到家，女兒把布娃娃塞在兩個胳肢窩底下，她認為這裡的味道最濃厚，最不會散去。第二天，護士把布娃娃放在寶寶的頭旁邊，寶寶的臉，真的是慢慢地轉向布娃娃，小鼻子也在用力的聞。

就這樣，每天有四個布娃娃輪班，帶兩個沒有味道的布娃娃回家，第二天，再把有媽媽味道的帶回來，兩個寶寶躺在保溫箱裡，聞著媽媽的味道，安心的睡覺。

兩年過去了，現在他倆的小床上，還各自放著一個布娃娃，隨時拿起來聞一聞。



老了也很好

減蓓

美國最新流傳著重新劃定年齡為：十八歲到六十五歲是青年,六十六歲到七十九歲是中年，八十歲以後才算老年。美國曾做過普查發現他們希望停留在五十歲比希望停留在二十歲足足高了三倍。因為五十歲擺脫了青春焦慮與前途茫茫的壓力。大部分五十歲人士過的日子已經較為優閒與放鬆。在受訪問的75歲以上老人大部分都說他們有足夠能力去做任何他們想做的事。老人境界是我們一生中有意無意間在默默祈求與追求的。

最近看到傅珮榮在文章中分析老年的缺點為以下四點：

1. 不能從事積極的工作：但是偉大的工作不是靠體力速度，卻需要思想周密，性格穩定，判斷準確，

而這些在年輕人身上不容易找到。

2. 老人體力衰弱，不能參與

競爭奮鬥：但是這正是鍛煉心靈之旅的大好時機。有些老人成為顧問，以經驗及智慧指引晚輩，同樣受人尊敬。

3. 老人必須放棄肉體方面的各種樂趣,不能大吃大喝,也不能享受性：但是食與色固然帶來快樂，但食與色也伴隨慾望的張弛，需要的衝突，放縱的危險等壓力。尤其身心如果受到肉慾的煎熬，又豈是人生的真正的幸福？老年終於可以贏得心靈真正的自由。

4. 老年人體弱多病,感覺來日無多及死亡的威脅: 但

恭祝

屏女校友會第 17 屆年會及年刊圓滿成功

三九如如 甲吉加

是死亡並不值得恐懼，它也許是靈魂遷移到永生的地方，享受極樂，何必害怕。

以前的生活是割裂的,向外慾求,如上學,升學,立足社會,永遠分不清工作是為了生活,還是生活是為了工作。如今心中不存目的，所見卻又無不合於目的。正如康德所謂的美，是無目的的目的性。「萬物都是自自然然的，自己而然，無過亦無不及。心靈可以逍遙而遊。遊是被動主動的相合，客觀與主觀的合一」。名為平淡其實充滿生機，只是這種生機不再為了任何有形的目標去運作。

王鼎鈞也提到活到老真好，退休意味著我們那一代的確是過去，人生對我們也沒有秘密。年輕和命運對抗，老來和解了，以前危機四伏，如暗夜行者，手裡有地圖，心中有煎熬，天天冰炭滿懷抱，靈肉衝突，義利衝突，群己衝突，哪有安寧。總算老了跳出三界，不喜不懼，無雨無晴。

可是，以上所言都是自我安慰，我們還是奢望：“**還我青春來,再回到屏女多好!!**”。



恭賀 屏女校友會第17屆
年會及年刊

欣欣向榮

EVERTRUST Bank

A Subsidiary of Industrial Bank of Taiwan

華信商業銀行

台灣工業銀行美國子行

屏女監事

鍾千惠 敬賀

Chie Nakahara

Vice President/
Relationship Banker

200 S. Garfield Ave., Suite 100
Alhambra, CA 91801

Tel: (626) 979-4100 • Fax: (626) 979-4106

E-mail: chienakahara@evertrustbank.com

從貧苦到天家

阿足

今天是家父 90 歲冥誕。想在此分享他的故事，以茲紀念



爸爸生長在一個鄉下貧困的家庭，他的雙親早逝，爸爸很早就扛起一家的重擔。15 歲到屏東糖廠打工，從掃地做起，後來升為技術人員，負責記錄甘蔗的生長和氣候的關係。

後來爸爸和叔叔們因為對機械方面有天份，就在市區幫人家修理腳踏車，後來發展成修理摩托車和零件。生意做得不錯。爸爸在五十歲那一年，帶著他一生的積蓄，離開了那痛恨的紅包文化，來到美國從頭開始。

他投資了一間小小的 coffee shop，賣早點和午餐。每天早上五點天未亮就出門，下午收攤回到家已將近四點了。爸爸自己當大廚，我剛來美國英文不會講就跟著他在廚房當小廚，其他姐妹則當服務生端盤子，媽媽負責收錢。她也不會講英文，但錢都不會算錯。

爸爸不懂英文，在台灣也沒吃過西餐，來美國卻開了個西餐館，並且做得有聲有色。人家問他：歐吉桑，您怎麼這麼厲害。爸爸會開玩笑的說：阿我就是姓“杜”，遇到就會了。原來爸爸刻苦耐勞的精神，從來不給自己找藉口。不僅如此，爸爸其實是很有幽默感的，只是年輕的時候那不苟言笑的背後是擔負著多麼沉重的擔子。

爸爸非常獨立凡事不求人。但他卻樂意分享，他雖然不是基督徒，但是教會裡面若有聚餐，他一定盡其所能做一頓最好的給大家吃

五十五歲那一年，他得了糖尿病，以後的十年他憑著毅力注重飲食，運動。第二個十年他才開始吃藥。第

三個十年他都是每天自己打針。退休後，每天三餐都是自己煮，又喜歡釣魚，所以我們經常有新鮮的魚可以吃。年老後的媽媽每天碎碎唸，爸爸反而比較安靜了。爸爸曾經對我說，他不想麻煩別人。他說，如果他覺得大概活不久了，他會自己注射過量的胰島素來結束自己的生命。

只是，人算不如天算。八十一歲那一年他得了嚴重的中風。右手右腳都不能動。即使他想結束自己的生命都做不到了。實在是非常痛苦的打擊。

爸爸搬到附近的療養院，我們每天去看他。每次去幫他按摩，抱著他上廁所，或是幫他換尿布。這是我們這輩子跟他最接近的時刻，爸爸也學習讓我們親近，接受我們的照顧，每次我都滿滿的感恩，感謝上帝還有給我們這個機會來親近爸爸。爸爸動彈不得，每天只能望著天花板，思考生死問題。

有一天他突然對我說，他要信耶穌，還要受洗。我們都嚇了一大跳，媽媽說是不是爸爸悶得發慌，想去教會散心。我就請平常關心爸爸的馬牧師（會講台語）來確定爸爸的信仰，原來爸爸是來真的，他還對媽媽說對不起，這一輩子第一次聽到他對媽媽說抱歉，我們都哭了。媽媽那個時候已得了癌症，後來比爸爸先走了。

爸爸信主後，人就開朗起來。療養院成了他新的大家庭，護士們都很喜歡他。爸爸的朋友來探訪他的時候，爸爸還會幽默的跟他們說：在這裡真好，每天有辣妹幫我洗澡（原來那些墨裔護士都是非常豐滿的）。我們也幫爸爸請了一個非常有經驗的男護士，他每天陪著爸爸做復健，細心的照顧爸爸。爸爸非常開心，待他像個兒子，我們也覺得他就像我的弟弟，跟他非常的親。

人生繞了這麼一大圈，爸爸的需要都得到了補償，讓他走得沒有太大的遺憾。我們也遵照他的指示，將他



和媽媽的骨灰帶上他平常去釣魚的那一艘船，撒在那無際太平洋..... 看似遲來的幸福，我們仍然感謝上帝

讓爸爸媽媽終於能夠永遠平安快樂地在一起。

挪威峽灣遊輪之旅

吳莉琳

今年 8 月 23 日我和先生跟大姐夫婦及朋友們，從洛杉磯坐飛機到倫敦開始公主號遊輪挪威北極光之旅。

8 月 25 日：在倫敦旅館過了一夜，早上天氣晴朗，在附近的城堡逛了一下，中午一點鐘上船後開始下雨刮風，五點半時已經是大風大浪。

8 月 26 日：在船上待了一天，參加了抽獎及晚宴。

8 月 27 日：到 Bergen，我們自己下船遊魚市場，途經列為世界遺產的各式各樣可愛的小木屋。

8 月 28 日：船上，因為船搖晃得很厲害，吃了一點暈船藥大睡，有人已經上吐下瀉。玩麻將的消遣也取消了。坐船這麼多年第一次體驗到暈船之苦。

8 月 29 日：到 Tromso 靠岸，我們自己做巴士，然後坐纜車上山看全市的風景，還經過有名的教堂，白色三角形的外觀非常特別，內有歐洲最大的一塊花玻璃窗戶。山上風景真的很漂亮。回到船上已經快五點，很累看秀的時候已經睡著了。忽然聽到船長報告晚上十二點到一點半有可能看到「北極光」。我們十一點半爬起來到十一樓去看，好多人都在等，可惜是空歡喜一場，一點半回到房間非常累！

看北極光要在極冷的冬季來而且需要點運氣，白天來了太亮看不到，晚上雲厚也看不到，而且極光級別也不同，運氣好看到級別高的才算看到，沒有好的相機也難捕捉一二，因為極光是動態的，絕非靜態的照片可以描繪。

8 月 30 日：到挪威最北的 Honningsvåg，早上十點靠岸停在市中心，我們又去魚市場吃大螃蟹，我們都在網上先找好資料，然後買了公車票到魚市場。三點回船時看到很不一樣的風景，有散步在原野的馴鹿，耳朵後面還有主人的記號不會弄丟。回到碼頭的時候看到有一個冰的酒吧，裡面所有的桌子椅子杯子都是冰做的，很新鮮。

我們運氣很好今天本來是地理位置最北天氣也最冷的一天，結果變成最好及最熱的一天，有大太陽。

8 月 31 日：到 Alta，是看北極光的城市，每年十一月到一月可以看到各種顏色的北極光。這裡有兩萬多人口。石頭雕刻是當地著名的文化，也列入世界遺產。

9 月 1 日：海上，梳洗、麻將及晚宴。

9 月 2 日：往南回到 Trondheim 挪威的第三大城，大學城每六個人就有一個是學生，也是歐洲科技中心。

9 月 3 日：到 Hellesylt/Geiranger，我們 16 人訂定一日遊的包車。全程八個小時去山上看冰原及歐洲最深的湖（約兩千尺深）又一直開到四千五百公尺高山頂。在車上時看到有些房子的屋頂種滿了草，聽說種草的好處是冬暖夏涼，只是需放羊到屋頂吃草。

9 月 4 日：Alesund 是 4 萬人口一個中型城市，我們租了一部 7 人座的 taxi，帶我們遊城及上山看風景，一路解說介紹，熱情的司機兼導遊還帶我們去看他的家。

9 月 5 日：停靠 Flam。是一個特別小的鎮，只有 450 人。這裡風景和別處不一樣，除了峽灣(Fjord)還有漂亮的峽谷。我們做了兩小時來回的火車欣賞峽谷風景，沿途很多大小瀑布，峽谷中多有小村莊，溪水清澈藍綠，大約經過七八個不同長短的隧道。我看到十幾部遊覽車在停車場，兩個台灣團，好多個大陸團，而我們是這個遊季最後一個遊船了。這裡的山比較陡，一山疊一山，真的比其他地方都美，高聳的岩石峭壁有點想長江三峽的風景。

9 月 6 日：抵 Stavanger 挪威第 4 大城，人口 11 萬，我們買了船票進入 42 公里長的有名的 Pulpit Rock 岩石，它是一個高出水面 604 米的石頭平台。這是挪威很有名的旅遊景點，很多人徒步幾小時上平台，很多明信片也都用它。這裡的峭壁都是岩石，完全是一個不同的景觀。這裡有最大的沙丁魚罐頭工廠，也是最大產油區。



9 月 7 日：今天是船上最後一天了，休息整理外，下午打了三個鐘頭的麻將，不算輸贏。

總結：

挪威(Norway)維京人(Viking)原是個海盜國家，因為發現石油而有錢，這裏所得稅很高(約收人的 50%)，政府很照顧窮人，貧富相當平均，退休福利特別好，很多挪威人都願意回歸。

挪威地勢狹長，海岸



線很長，靠海小城都靠捕魚為生(三文魚和沙丁魚)，因地理位置極北，峽灣(Fjord)風景獨特優美，吸引很多遊客，不過冬天冷，5月到9月才是它們旅遊旺季。



南加大醫院神經外科醫師
劉宇 (Charles Y. Liu)

被譽為天下第一刀

聯邦食品暨藥物管理局 (FDA) 核准一款醫療用反應性神經刺激器
(Responsive Neurostimulation, 簡稱 RNS)，
是目前全球唯一可直接偵測、並直接矯正異常腦波活動，
以治療因腦部不正常放電，而造成的癲癇病症狀。

Dr. Charles Liu/Christi Heck 首度操刀，
將此儀器植入28歲癲癇女病患腦中，
成為此儀器核准後，全世界第一個受惠的癲癇病患。



校友張培菊全家福(二子劉宇)

大兒子及女兒均為律師





dusitD2
hotel constance
pasadena



dusitD2 hotel constance pasadena
the contemporary boutique hotel in Pasadena

928 E. Colorado Blvd., Pasadena, CA 91106

Reservations: (626) 898-7900 www.hotelconstance.com



校友生活剪影



臧蓓與校友白曉霞在台北下午茶, 闊別近 50 年



傅月珠從成衣事業退休後, 轉入了花藝事業, 專門種植花葉, 提供給花藝市場.



張昭昭 2013 回母校參加校慶 (旁為黃校長)



校友范愛倫 康定街故居 改為: 屏東故事館



很多校友曾造訪中國四川
九寨溝 五花海



含飴弄孫樂無窮



Addison 思穎 (9)
芭蕾舞



巫慈容孫: Addison 思穎 (9) 及 三胞胎:
Chayce 思成 (7), Greyson 思銳(7), Evan 思文 (7)



(龔珠燕 眾孫 Right to Left)
Niall Hoffmann- 5Y
Declan Hoffmann -7 Y, Amber Lin -5 Y
Harrison Lin - 6M, Juliette Lin-2Y
Beverley Lin- 2Y



臧蓓 外孫女 Cora (2.5 y)
小小花仙子



王懿美愛孫



鍾千惠 孫子女



Yosh

名牌香水“Yosh”創始人
范芳子 (Yoshiko Han)
資深專業芳香調配師
可訂做個人喜好香水

www.eaudeyosh.com
(415) 626-5385



巫慈容女兒：Yosh



珊珊珠寶事業公司

San-San's Gemstone & Jewelry

專營各類寶石 黃鑽 鑽石



時髦亮麗 歐式耳環 墜子 戒子配套

十一月、十二月、一月

上逢合 上廿曆

(626) 715-3008

負責人：理事 陳珊珊

賀

屏東女北美校友會成立 17 周年大會 及年刊圓滿成功

龔珠燕

屏東女中北美校友會 Since 1998
十七週年慶 第十七屆年會

日期：2015年10月3日(星期六) 中午
時間：中午 11:30 聯誼 12:00 午宴
地點：御珍樓 (626) 588-1666
261 South Mission Drive, San Gabriel, CA 91776

餘興節目：卡拉 Ok, 週年回顧展, 紀念品贈送

贊助：\$35 支票抬頭：PTGHSAA - NA

聯絡電話：(626) 715-4095 (會長 巫慈容)
(626) 274-8555 (總幹事 威蓓)



歡迎屏東學友鄉親

網址：www.prosoftca.com/pt.htm



祝福屏女校友會第 17 屆年
會

及年刊成功

敬賀屏女校友會第 17 屆年會

及年刊圓滿成功

前體育主任林德泉率
女兒林純珠、林真珠賀



Best Choice Travel Inc.

大 中 旅 行 社



價錢公道 服務第一

贈機票保險每人二十萬元

ARC • IATA 會員

TOUR • 機票 • 應有盡有

(626) 287-6339

404 E. Las Tunas Dr., #118

San Gabriel, CA 91776, Fax: (626) 287-2343

負責人：屏女理事王秋丹



台大電腦教學中心

臧蓓

二十年電腦軟體教學經驗

Specialty : Word, Excel, Powerpoint, Access,
Quickbook, Photoshop, AutoCAD

敬請預約： **(626) 274-8555** Monterey Park, CA

歡迎查詢： **www.prosoftca.com**

專業老師 · 彈性時間



學電腦

輕鬆愉快



贊助校友 陳德香

(647) 642-2052